

BERETNING

om

forvaltningsrevisionen
for perioden fra den 1. januar 2023
til den 31. december 2023
i henhold til kravene
fra KULTURMINISTERIET

hos

Sydslesvigsk Vælgerforening - SSW
Flensborg

INDHOLDSFORTEGNELSE

	Side
I. GENERELT	75
II. FORVALTNINGSREVISION	77
1. Sparsommelighed	77
2. Produktivitet og effektivitet	78
3. Projekter	78
III. REVISIONSPÅTEGNING	79
IV. REVISORS HABILITETSERKLÆRING MV.	81
Landsstyrelsens stillingtagen til revisors eventuelle kritiske bemærkninger og væsentlige anbefalinger i revisionsprotokollatet	82

BILAG

Regnskabsberetning 2023	<u>Bilag I</u>
	Side 1 - 13
Årsberetning af SSWs regnskab for 2023	<u>Bilag II</u>
Afrapportering for resultataftale 2023 mellem Sydslesvigudvalget og Sydslesvigsk Vælgerforening (SSW)	<u>Bilag III</u>
	Side 1 - 8
Særbetingelser fra BDO AG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft og almindelige ordrebetingelser for revisorer og revisionselskaber	<u>Bilag IV</u>
	Side 1 - 4

I. GENERELT**Sydslesvigsk Vælgerforening - SSW
Flensborg**

(i det følgende også kaldt „partiet“),

skal i henhold til kravene fra KULTURMINISTERIET få foretaget en revision af en uafhængig tredjemand. Vi, BDO AG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft/Flensborg, har af landssekretæren Martin Lorenzen fået til opgave under inddragelse af bogføringen at revidere partiets regnskabsberetning for 2023 og at gennemføre en forvaltningsrevision samt at aflægge beretning af dette.

Vi har - på flere forskellige datoer - i tidsrummet fra maj til september 2023 til 1. september 2023 foretaget revisionerne i partiets forretningslokaler i Flensborg og på vores kontor i Flensborg.

Vores revision omfattede partiets regnskabsberetning 2023 i henhold til den tyske lov § 23, stk. 2, nr. 1 Parteiengesetz (PartG) og bogføringen. Om resultaterne af vores revision aflægger vi rapporten "beretning om revision af regnskabsberetning 2023 for Sydslesvigsk Vælgerforening i henhold til § 23, stk. 2, 1., i den tyske partilov". Regnskabsberetningen 2023 for partiet vedlægges som bilag I.

På vegne af landsstyrelsen har landssekretær Martin Lorenzen og bogholder Michaela Blumenberg givet os alle de oplysninger og al den dokumentation, som vi har ønsket, og landsstyrelsen har den 1. september 2023 over for os bekræftet fuldstændigheden heraf samt fuldstændigheden af bogføringen og regnskabsberetningen i en skriftlig erklæring.

Revisionen blev gennemført i overensstemmelse med de tyske principper for korrekt revision (revisionsstandard PS 450 og PS 710), som er fastlagt af Institut der Wirtschaftsprüfer in Deutschland e. V., Düsseldorf (IDW). Ifølge det skal revisionen planlægges og gennemføres på en sådan måde, at urigtigheder og krænkelse, som har en væsentlig indvirkning på det billede af partiets aktiver og passiver, dets økonomiske stilling og resultatet, som bliver formidlet gennem regnskabsberetningen under iagttagelse af principperne for korrekt bogføring, bliver opdaget med tilstrækkelig sikkerhed.

Ved fastlæggelsen af revisionshandlingerne blev der taget hensyn til vores viden om dets økonomiske og retlige omgivelser samt til forventningerne til eventuelle fejl. Som et led i revisionen blev effektiviteten af det regnskabsrelaterede interne kontrolsystem samt dokumentationen og oplysningerne i bogføringen og i nedenstående regnskabsberetninger hovedsagelig bedømt på basis af stikprøver.

Vores revision har i henhold til partilovens § 29, stk. 1, begrænset sig til oplysningerne i regnskabsberetningerne og til landsforbundets bogføring og bogføringen i de ti nedenstående områdebaserede forbund/foreninger, som vi især har udvalgt ud fra regionale og størrelsesmæssige kriterier:

- amtsforbundet for Flensborg by,
- amtsforbundet for Rendsborg-Egernførde og Kiel,
- amtsforbundet for Slesvig-Flensborg,
- amtsforbundet for Nordfrisland og Helgoland,
- lokalforeningen for Flensborg Øst (amtsforbundet for Flensborg by),
- lokalforeningen for Harreslev (amtsforbundet for Slesvig-Flensborg),
- lokalforeningen for Slesvig by (amtsforbundet for Slesvig-Flensborg),
- lokalforeningen for Kappel (amtsforbundet for Slesvig-Flensborg),
- lokalforeningen for Holtenå (amtsforbundet for Rendsborg-Egernførde og Kiel),
- lokalforeningen for Bredsted (amtsforbundet for Nordfrisland og Helgoland).

Oplysningerne i regnskabsberetningerne fra de øvrige underordnede foreninger har vi revideret ligeså lidt, som vi har foretaget en fuldstændig registrering af alle foreninger. Konsolideringen af regnskabsberetningerne fra de lokale forbund/foreninger til regnskabsberetningen for hele partiet har vi kun undersøgt med henblik på den formelle og talmæssige rigtighed.

De pågældende bestyrelser bærer ansvaret for, at bogføringen og opstillingen af landsforbundets og de underliggende områdebaserede forbunds/foreningers regnskabsberetninger er sket i henhold til forskrifterne i partiloven. Regnskabsberetningen for hele partiet blev sammenlagt og underskrevet af landsstyrelsen.

Vores resultater af forvaltningsrevision har vi beskrevet i afsnit II.

For gennemførelsen af revisionsopgaven og for vores ansvar er - også i forhold til tredjemand - særbe-
tingelserne fra BDO AG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft (BAB) og de "Allgemeine Auftragsbedingungen
für Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften" (almindelige ordrebetingelser for reviso-
rer og revisionselskaber) af 1. januar 2024 (AAB), der er vedlagt som bilag IV, retningsgivende.

II. FORVALTNINGSREVISION

I overensstemmelse med de alment anerkendte revisionsstandarder (bl.a. bekendtgørelse nr. 1594 af 14. december 2015) har vi undersøgt Sydslesvigsk Vælgerforening for, om en sparsommelig anvendelse af det tilskud, som Sydslesvigudvalget/det danske KULTURMINISTERIET har givet, er sikret og understøttes af passende tiltag. Hvad angår Sydslesvigsk Vælgerforening, er der tale om et parti i henhold til den tyske lov "Gesetz über die politischen Parteien" Parteiengesetz (PartG). Derfor har vi kun undersøgt, om tiltag og kontrol vedrørende effektiviteten i partiet bliver respekteret uden at tage hensyn til produktivitet.

Landsstyrelsens og udvalgenes opgaver som overvågningsorgan fremgår ud af SSWs forretningsorden, vedtægterne og den tyske lov "Parteiengesetz". Ifølge vedtægternes § 19 tegnes partiet af landsstyrelsen. Partiets forretninger varetages af Landssekretariatet, som ledes af landssekretæren, der vælges af hovedudvalget.

1. Sparsommelighed

Sydslesvigsk Vælgerforeningen (SSW) repræsenterer som regionalt mindretalsparti de politiske interesser for det danske mindretal og de nationale frisere. Med henblik på varetagelse af danske kulturelle opgaver og til understøttelse af det almindelige politiske arbejde modtager Sydslesvigsk Vælgerforening tilskud fra Sydslesvigudvalget/det danske KULTURMINISTERIET. For regnskabsåret 2023 har Sydslesvigudvalget i henhold til Sydslesviglovens § 2, stk 5 bevilget et tilskud på i alt DKK 3.926.150,00 (EUR 525.743,50) som et kontant tilskud.

Det er partiets interesse at omgås de modtagne tilskud og gaver sparsommeligt, for at kunne udføre et succesrigt politisk arbejde. Målet med det politiske arbejde er at varetage det danske mindretals interesser, og i tilfælde af valg at opnå det bedst mulige resultat for partiet.

Partiet opnåede i regnskabsåret 2023 et underskud af EUR 27.789,52 (se revisionsberetning 2023, bilag I, blad 1).

I alt har SSWs indtægter i 2023 været EUR 28.434,59 højere end i 2022, således at partiets samlede indtægter var EUR 793.831,15. Partiets udgifter er meget afhængige af, om der i løbet af pågældende år har fundet valgkampagner sted, som partiet har deltaget i. For året 2023 udgør de samlede udgifter EUR 821.620,67 og er dermed faldende med EUR 71.346,23 forhold til året før. Hovedårsagen er at udgifterne til kommunalvalget kun udgjorde **138.360,80 €** mens valgudgifterne i 2022 til landdagsvalget var på **255.893,72 €**

Den resterende formue inklusive formue fra foregående år, er øremærket til gennemførelse af de kommende valgkampe i 2025 og 2027.

Ved en fortløbende kontrol af omkostningerne tilstræbes der en forbedring af indtjeningsevnen. SSW har ved udgangen af 31.12.2023 3.159 medlemmer, hvilket er en netto fremgang på 34 indre end året før.

I forhold til de gældende regler i virksomhederne samt behandling af rejseomkostninger inklusiv kilometerpenge, skal det fastlægges om disse er i overensstemmelse med de skattemæssige krav i Tyskland. De danske skattemæssige bestemmelser i denne sammenhæng ligner i grundtræk de tyske bestemmelser. Derved bliver disse også overholdt, så længe de ikke støder mod den aktuelle tyske skatteretlige lovgivning. Såfremt der er tale om begrundede undtagelsestilfælde, kan der afviges fra den gældende maksimalsats for udgifter for rejseomkostninger, dog skal dette på forhånd godkendes af direktionen.

Konklusion

Som resultat af vores revision kan vi konkludere, at partiet har anvendt det modtagne tilskud sparsommeligt og sagligt korrekt. Uden en sparsommelig anvendelse af tilskud kan partiet ikke udføre succesrige valgkampe.

2. Produktivitet og effektivitet

Et partis produktivitet kan ikke måles som ved en produktionsvirksomhed. Dog er det vores opfattelse, at de gode valgresultater kan anvendes som tegn på en god og effektiv arbejdsmåde. Her henviser vi til, at finansieringen af partier i Tyskland måles ud fra partiernes valgresultater, hvilket har indflydelse på opnåelse af tilskud.

I organisationsplanen for partiet, som vi er i besiddelse af, er arbejdsområder, kompetencer og ledelsesbeføjelser blevet nærmere fastlagt på korrekt vis og i overensstemmelse med partiets behov. Efter behov foretages der en organisatorisk tilpasning til de ændrede forhold.

Planlægningsområdet opfylder partiets krav og behov. Der udarbejdes for hvert kommende regnskabsår en budgetplan, som skal godkendes af landsstyrelsen. Landsstyrelsens får løbende rapporter fra landssekretariatet finansbogholderi. Afvigelse fra planen bliver systematisk undersøgt af ledelsen for økonomiområdet. Vederlag faktureres fuldt ud og hurtigt. Betalingsfrister bliver jævnlige overvåget.

Investeringerne planlægges på en rimelig måde af Landssekretariatet i forbindelse med udarbejdelsen af og drøftelserne vedrørende budgettet. Landsstyrelsen godkender dem. Der foretages en løbende overvågning af afvigelse. De bliver specificeret og forelagt for landsstyrelsen.

Ved kommunalvalget i 2023 fik SSW 4,2 % af stemmerne sit bedste valgresultat nogensinde og nu er repræsenteret med 250 kommunale mandater.

Konklusion

Ved en fortløbende kontrol af omkostningerne og en optimering af forretningsprocesserne tilstræbes der en kontinuerlig forbedring af indtjeningsevnen. De gode valgresultater i de sidste perioder giver anledning til at fastholde, at partiet har omsat de modtagne midler effektivt.

3. Projekter

I henhold til bevillingsbrev af 26. juni 2023 blev der bevilget et projekttilskud på DKK 100.000,00 til bogen »Det danske mindretals politiske historie 1945-2023«. Af det bevilgede tilskud på DKK 100.000,00 er DKK 90.000,00 udbetalt i regnskabsåret 2023.

Dette beløb er indregnet som indtægt i partiets regnskabsberetningen under posten 4. donationer fra juridiske personer.

III. REVISIONSPÅTEGNING

Vi har revideret regnskabsberetningen for Sydslesvig Vælgerforening for regnskabsåret 2023, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance, noter og særlige specifikationer. Regnskabsberetningen udarbejdes efter tysk regnskabslovgivning i henhold til Parteiengesetz.

Ledelsens ansvar for regnskabsberetningen

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af en regnskabsberetning, der er rigtig, dvs. uden væsentlige fejl og i overensstemmelse med bekendtgørelse nr. 1594 af 14. december 2015. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde en regnskabsberetning uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, samt valg og anvendelse af en hensigtsmæssig regnskabspraksis og udøvelse af regnskabsmæssige skøn, som er rimelige efter omstændighederne.

Herudover er det ledelsens ansvar, at de dispositioner, der er omfattet af regnskabsberetningen, er i overensstemmelse med meddelte bevillinger, love og andre forskrifter samt med indgåede aftaler og sædvanlig praksis.

Revisors ansvar og den udførte revision

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om regnskabsberetningen på grundlag af vores revision. Vi har udført revisionen i overensstemmelse med tyske standarder om revision og yderligere krav ifølge dansk revisorlovgivning, god offentlig revisionsetik, jf. bekendtgørelse nr. 1594 af 14. december 2015 om regnskab for, revision af og indhentning af oplysninger fra foreninger og organisationer mv., der modtager tilskud fra Sydslesvigudvalget. Dette kræver, at vi overholder etiske krav samt planlægger og udfører revisionen for at opnå høj grad af sikkerhed for, om regnskabsberetningen er uden væsentlig fejlinformation.

En revision omfatter udførelse af revisionshandlinger for at opnå revisionsbevis for beløb og oplysninger i regnskabsberetningen. De valgte revisionshandlinger afhænger af revisors vurdering, herunder vurdering af risici for væsentlig fejlinformation i regnskabsberetningen, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl. Ved risikovurderingen overvejer revisor intern kontrol, der er relevant for foreningens udarbejdelse af en regnskabsberetning, der er rigtig, dvs. uden væsentlige fejl og mangler. Formålet hermed er at udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke at udtrykke en konklusion om effektiviteten af foreningens interne kontrol. En revision omfatter endvidere vurdering af, om ledelsens valg af regnskabspraksis er passende, om ledelsens regnskabsmæssige skøn er rimelige samt en vurdering af den samlede præsentation af regnskabsberetningen.

Revisionen omfatter desuden en vurdering af, om der er etableret forretningsgange og interne kontroller, der understøtter, at de dispositioner, der er omfattet af regnskabsberetningen, er i overensstemmelse med meddelte bevillinger, love og andre forskrifter samt med indgåede aftaler og sædvanlig praksis.

Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

Konklusion

Det er vores opfattelse, at regnskabsberetningen for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2023 i alle væsentlige henseender er udarbejdet i overensstemmelse med bekendtgørelse nr. 1594 af 14. december 2015 samt tysk regnskabslovgivning. Det er ligeledes vores opfattelse, at der er etableret forretningsgange og interne kontroller, der understøtter, at de dispositioner, der er omfattet af regnskabsberetningen, er i overensstemmelse med meddelte bevillinger, love og andre forskrifter samt med indgåede aftaler og sædvanlig praksis.

Supplerende oplysning om forståelse af revisionen

Foreningen har som sammenligningstal i resultatopgørelsen for regnskabsåret 2023 medtaget resultatbudget for 2023. Resultatbudgettet 2023 har ikke været underlagt revision.

Afrapportering for resultataftale 2023 mellem Sydslesvigudvalget og Sydslesvigsk Vælgerforening

Af partiet har vi fået forelagt Afrapportering for resultataftale 2023 mellem Sydslesvigudvalget og Sydslesvigsk Vælgerforening. Vi har gennemset Afrapportering for resultataftale 2023 og sammenlignet denne med os foreliggende bilag og kendskab.

Revisionen har ikke givet anledning til forbehold.

Konklusion

Det er vores opfattelse, at Afrapportering for resultataftale 2023 mellem Sydslesvigudvalget og Sydslesvigsk Vælgerforening i alle væsentlige henseender er udarbejdet i overensstemmelse med bekendtgørelse nr. 1594 af 14. december 2015.

IV. REVISORS HABILITETSERKLÆRING MV.

I henhold til KULTURMINISTERIET bekendtgørelse nr. 1594 af 14. december 2015 om regnskab for, revision af og indhentning af oplysninger fra foreninger og organisationer m.v., der modtager tilskud fra Sydslesvigudvalget, erklærer undertegnede:

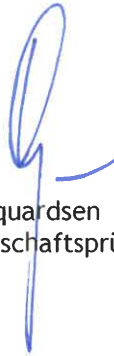
- at vi opfylder de i lovgivningen indeholdte habilitetsbetingelser,
- at vi under vores revision har modtaget alle de oplysninger, vi har anmodet om,
- at revisionen ikke har givet anledning til bemærkninger i relation til anvendelse af tilskuddene i overensstemmelse med gældende vilkår,
- at revisionen ikke har givet anledning til bemærkninger vedrørende selskabets opgørelse af refusion og tilskudsgrundlag i overensstemmelse med gældende regler.

Flensborg, den 16. september 2024

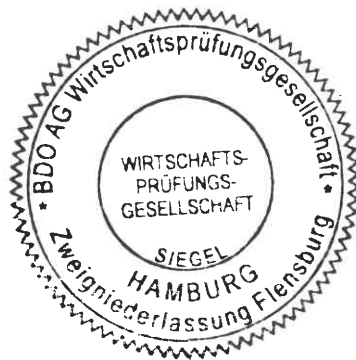
BDO AG
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft



Bundtzen
Wirtschaftsprüfer



Marquardsen
Wirtschaftsprüfer



Sydslesvigsk Vælgerforening

Til UNDERVISNINGSMINISTERIET

Landsstyrelsens stillingtagen til revisors eventuelle kritiske bemærkninger og væsentlige anbefalinger i revisionsprotokollatet

X	Landsstyrelsen har ingen kommentarer, da revisor hverken har kritiske bemærkninger og/eller væsentlige anbefalinger i revisionsprotokollatet.
	Landsstyrelsen har kommentarer til revisors kritiske bemærkninger og/eller væsentlige anbefalinger i revisionsprotokollatet, jf. nedenfor.

Flensborg, 16. september 2024

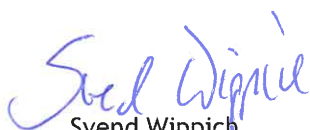
- Landsstyrelsen -



Christian Dirschauer
Landsformand



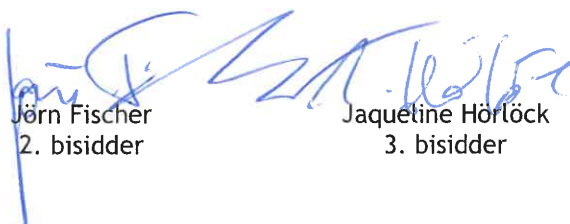
Sybilla Lena Nitsch
1. næstformand



Svend Wippich
2. næstformand



Sylvia Grabowski-Fillmer
1. bisidder



Jörn Fischer
2. bisidder



Jaqueline Hörlock
3. bisidder



Sarina Quack
4. bisidder

Sydslesvigsk Vælgerforening

Regnskabsberetning 2023

Sydlesvigsk Vælgerforening

Regnskabsberetning 2023
jf. §§ 23 partilov (PartG)

Sammenfatning jf. § 24, stk. 9 PartG

Indtægts- og udgiftsregnskab	Beretningsår		Året før	
	€, Cent	%	€, Cent	%
<u>Hele partiets indtægter</u>				
1. Kontingenter	74.574,70	9,39	73.674,20	9,63
2. Mandatindehaverbidrag og lignende regelmæssige bidrag	25.435,20	3,20	14.534,00	1,90
3. Donationer fra fysiske personer	18.261,78	2,30	19.243,50	2,51
4. Donationer fra juridiske personer	543.673,03	68,49	502.461,84	65,65
5. Indtægter fra virksomhedsaktivitet	0,00	0,00	0,00	0,00
5a. Indtægter fra interesser	0,00	0,00	0,00	0,00
6. Indtægter fra anden formue	286,20	0,04	0,03	0,00
7. Indtægter fra arrangementer, salg af trykte skrifter og offentliggørelser og anden indtægtsgivende aktivitet	1.844,50	0,23	2.726,84	0,36
8. Statsmidler	120.728,87	15,21	151.381,49	19,78
9. Andre indtægter	9.026,87	1,14	1.374,66	0,18
<u>Indtægter i alt</u>	793.831,15	100,00	765.396,56	100,00
<u>Hele partiets udgifter</u>				
1. Personaleudgifter	439.728,58	53,52	412.434,69	46,19
2. Materielle udgifter				
a) inden for løbende forretningsdrift	97.334,83	11,85	120.899,53	13,54
b) til almindeligt politisk arbejde	146.196,46	17,79	103.734,87	11,62
c) til valgkampe	138.360,80	16,84	255.893,72	28,66
d) til formueforvaltning inkl. renter heraf	0,00	0,00	0,00	0,00
e) Renter	0,00	0,00	4,09	0,00
e) i rammen af en virksomheds aktiviteter	0,00	0,00	0,00	0,00
g) Andre udgifter	0,00	0,00	0,00	0,00
<u>Udgifter i alt</u>	821.620,67	100,00	892.966,90	100,01
<u>Overskud (+) eller underskud (-)</u>	- 27.789,52		- 127.570,34	

Sydslesvigsk Vælgerforening

Sammenfatning jf. § 24, stk. 9 PartG (forsættelse)

Formueregnskab	Beretningsår	Året før
	€, Cent	€, Cent
<u>Hele partiets aktivposter</u>		
A. Anlægsaktiver		
I. Materielle anlægsaktiver		
1. Grunde og bygninger	0,00	0,00
2. Forretningsstedsinventar	0,00	0,00
II. Finansielle anlægsaktiver		
1. Kapitalinteresser i virksomheder	0,00	0,00
2. Andre finansielle anlægsaktiver	0,00	104,00
B. Omsætningsaktiver		0,00
I. Tilgodehavender fra statslig delfinansiering	21.676,18	15.166,50
II. Pengebeholdninger	278.204,91	271.556,65
III. Andre aktiver	1.983,61	1.271,50
Aktiver i alt	301.864,70	288.098,65
<u>Hele partiets passivposter</u>		
A. Hensættelser		
I. Hensættelser til pensioner	0,00	0,00
II. Andre hensættelser	19.400,00	20.200,00
B. Gæld		
I. Tilbagebetalingsforpligtelser fra den statslige delfinansiering	52.328,80	9.310,44
II. Gæld til kreditinstitutter	0,00	0,00
III. Gæld til andre långivere	0,00	0,00
IV . Anden gæld	13.179,31	13.842,10
Passiver i alt	84.908,11	43.352,54
<u>Hele partiets nettoformue positiv (+) eller negativ (-)</u>	216.956,59	244.746,11

Sydslesvigsk Vælgerforening

Sammenfatning jf. § 24, stk. 9 PartG (forsættelse)

Samlede indtægter, samlede udgifter, overskud og underskud samt nettoformue for de tre niveauer landsforbund, amtsforbund og lokalforeninger

	Samlede indtægter		Samlede udgifter		Overskud eller underskud	
	Beretningsår €, Cent	Året før €, Cent	Beretningsår €, Cent	Året før €, Cent	Beretningsår €, Cent	Året før €, Cent
Landsforbund	724.346,03	703.489,37	694.977,53	828.959,31	+ 29.368,50	- 125.469,94
Amtsforbund	98.165,87	43.734,20	106.819,34	56.359,90	- 8.653,47	- 12.625,70
Lokalforeninger	39.467,48	34.572,99	87.972,03	24.047,69	- 48.504,55	+ 10.525,30
Hele partiet i alt	861.979,38	781.796,56	889.768,90	909.366,90	- 27.789,52	- 127.570,34
minus tilskud inden for partiet	68.148,23	16.400,00	68.148,23	16.400,00	0,00	0,00
Hele partiet i alt uden tilskud inden for partiet	793.831,15	765.396,56	821.620,67	892.966,90	- 27.789,52	- 127.570,34

	Nettoformue	
	Beretningsår €, Cent	Året før €, Cent
Landsforbund	110.430,59	81.062,09
Amtsforbund	20.848,04	29.501,51
Lokalforeninger	85.677,96	134.182,51
Hele partiet i alt	216.956,59	244.746,11

Sydslavisk Vælgerforening

Indtægterberetning jf. § 24 stk. 4 PartG

Indtægtsregnskab	1. Kontingenter		2. Mandat-indehaver-bidrag og lignende regelmæssige bidrag		3. Donationer fra fysiske personer		4. Donationer fra juridiske personer		5. Indtægter fra virksomhedsaktivitet		5a. Indtægter fra interesser		6. Indtægter fra anden formue		7. Indtægter fra arrangementer, salg af trykte skrifter og offentlige aktiviteter og anden indtægtsgivende aktivitet		8. Statslige midler		9. Andre indtægter		10. Tilskud fra forbund/foreninger		11. Samlede indtægter ifølge nr. 1 - 10			
	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent		
Landsforbund	22.473,60		19.440,20		10.270,09		542.244,03		0,00		0,00		244,59		0,00		120.728,87		8.944,65		0,00		0,00		724.346,03	
Amtsforbundet for Flensborg by	5.758,15		5.495,00		796,40		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		23.551,63		35.601,18	
Lokalforeninger	8.166,70		0,00		110,00		0,00		0,00		0,00		15,62		70,00		0,00		82,22		82,22		1.293,47		9.738,01	
I alt	13.924,85		5.495,00		906,40		0,00		0,00		0,00		15,62		70,00		0,00		82,22		82,22		24.845,10		45.339,19	
Amtsforbundet for Slesvig-Flensborg	9.041,40		0,00		2.679,22		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		12.000,00		23.720,62	
Lokalforeninger	12.055,20		0,00		3.236,31		225,00		0,00		0,00		24,95		1.774,50		0,00		0,00		0,00		1.133,13		18.449,09	
I alt	21.096,60		0,00		5.915,53		225,00		0,00		0,00		24,95		1.774,50		0,00		0,00		0,00		13.133,13		42.169,71	
Amtsforbundet for Nordfrisland	4.742,40		500,00		0,00		1.204,00		0,00		0,00		0,22		0,00		0,00		0,00		0,00		12.780,00		19.226,62	
Lokalforeninger	6.323,20		0,00		644,76		0,00		0,00		0,00		0,82		0,00		0,00		0,00		0,00		350,00		7.318,78	
I alt	11.065,60		500,00		644,76		1.204,00		0,00		0,00		1,04		0,00		0,00		0,00		0,00		13.130,00		26.545,40	
Amtsforbundet for Rendsborg-Eg.f.	2.577,45		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		17.040,00		19.617,45	
Lokalforeninger	3.436,60		0,00		525,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		17.040,00		3.961,60	
I alt	6.014,05		0,00		525,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		0,00		17.040,00		23.579,05	
I alt Landsforbund	22.473,60		19.440,20		10.270,09		542.244,03		0,00		0,00		244,59		0,00		120.728,87		8.944,65		0,00		0,00	724.346,03		724.346,03
I alt Amtsforbundet	22.119,40		5.995,00		3.475,62		1.204,00		0,00		0,00		0,22		0,00		0,00		0,00		0,00		65.371,63		98.165,87	
I alt Lokalforeninger	29.981,70		0,00		4.516,07		225,00		0,00		0,00		41,39		1.844,50		0,00		82,22		82,22		2.776,60		39.467,48	
Hele partiet i alt	74.574,70		25.435,20		18.261,78		543.673,03		0,00		0,00		286,20		1.844,50		120.728,87		9.026,87		9.026,87		68.148,23		861.979,38	

Sydslavisk Vælgerforening

Udgifterberetning jf. § 24 stk. 5 PartG

Udgiftsregnskab	1. Personale-udgifter		2. Materielle udgifter							3. Tilskud til forbund/foreninger		4. Samlede udgifter ifølge nr. 1 - 3		Overskud (+) eller underskud (-)
	€, Cent	€	a) inden for løbende forretningsdrift	b) til almindeligt politisk arbejde	c) til valgkampe	d) til formueforvaltning inkl. renter heraf	e) andre renter	f) i rammen af en virksomheds aktiviteter	g) andre udgifter	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	
Landsforbund	439.728,58	84.995,67	104.868,25	15.565,03	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	49.820,00	694.977,53	+ 29.368,50		
Amtsforbundet for Flensborg by	0,00	2.792,21	6.787,22	27.629,54	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	37.208,97	- 1.607,79		
Lokalforeninger	0,00	139,75	5.492,77	211,93	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	16.845,10	22.689,55	- 12.951,54		
I alt	0,00	2.931,96	12.279,99	27.841,47	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	16.845,10	59.898,52	- 14.559,33		
Amtsforbundet for Slesvig-Flensborg	0,00	3.861,53	7.819,17	13.124,67	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.133,13	25.938,50	- 2.217,88		
Lokalforeninger	0,00	1.221,18	10.455,20	27.940,94	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	39.617,32	- 21.168,23		
I alt	0,00	5.082,71	18.274,37	41.065,61	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.133,13	65.555,82	- 23.386,11		
Amtsforbundet for Nordfrisland	0,00	3.008,82	2.728,95	15.788,13	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	350,00	21.875,90	- 2.649,28		
Lokalforeninger	0,00	784,82	5.395,50	12.158,69	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	18.339,01	- 11.020,23		
I alt	0,00	3.793,64	8.124,45	27.946,82	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	350,00	40.214,91	- 13.669,51		
Amtsforbundet for Rendsborg-Eg.f.	0,00	42,00	1.576,57	20.177,40	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	21.795,97	- 2.178,52		
Lokalforeninger	0,00	488,85	1.072,83	5.764,47	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.326,15	- 3.364,55		
I alt	0,00	530,85	2.649,40	25.941,87	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	29.122,12	- 5.543,07		
I alt Landsforbund	439.728,58	84.995,67	104.868,25	15.565,03	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	49.820,00	694.977,53	29.368,50		
I alt Amtsforbundet	0,00	9.704,56	18.911,91	76.719,74	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.483,13	106.819,34	-8.653,47		
I alt Lokalforeninger	0,00	2.634,60	22.416,30	46.076,03	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	16.845,10	87.972,03	-48.504,55		
Hele partiet i alt	439.728,58	97.334,83	146.196,46	138.360,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	68.148,23	889.768,90	-27.789,52		

Sydlesvigsk Vælgerforening

Formuerregnskab jf. § 24, stk. 6 PartG

Aktivposter	A. Anlægsaktiver				B. Omsætningsaktiver				C. Aktiver i alt (sum af A. og B.)
	I. Materielle anlægsaktiver		II. Finansielle anlægsaktiver		I. Tilgodehavender hos forbund/foreninger	II. Tilgodehavender fra statslig delfinansiering	III. Pengebeholdninger	IV. Andre aktiver	
	1. Grunde og bygninger	2. Inventar til forretningssteder	1. Kapitalintesser i virksomheder	2. Andre finansielle anlægsaktiver					
€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent
Landsforbund	0,00	0,00	0,00	0,00	1.470,20	21.676,18	170.711,12	1.879,61	195.737,11
Amtsforbundet for Flensborg by	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4.278,50	0,00	4.278,50
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	14.738,79	104,00	14.842,79
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	19.017,29	104,00	19.121,29
Amtsforbundet for Slesvig-Flensborg	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.392,42	0,00	7.392,42
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	1.196,37	0,00	40.296,28	0,00	41.492,65
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	1.196,37	0,00	47.688,70	0,00	48.885,07
Amtsforbundet for Nordfrisland	0,00	0,00	0,00	0,00	300,00	0,00	5.658,36	0,00	5.958,36
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	550,00	0,00	21.864,46	0,00	22.414,46
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	850,00	0,00	27.522,82	0,00	28.372,82
Amtsforbundet for Rendsborg-Eg.f.	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.650,73	0,00	5.650,73
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.614,25	0,00	7.614,25
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	13.264,98	0,00	13.264,98
I alt Landsforbund	0,00	0,00	0,00	0,00	1.470,20	21.676,18	170.711,12	1.879,61	195.737,11
I alt Amtsforbundet	0,00	0,00	0,00	0,00	300,00	0,00	22.980,01	0,00	23.280,01
I alt Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	1.746,37	0,00	84.513,78	104,00	86.364,15
Hele partiet i alt	0,00	0,00	0,00	0,00	3.516,57	21.676,18	278.204,91	1.983,61	305.381,27

Sydlesvigsk Vælgerforening

Formueregnskab jf. § 24, stk. 6 PartG (forsættelse)

Passivposter	A. Hensættelser		B. Gæld					C. Passivposter i alt (sum af A. og B.)	Nettoformue (positiv eller negativ)
	I. Hensættelser til pensioner	II. Andre hensættelser	I. Gæld til forbund/foreninger	II. Tilbagebetalingsforpligtelser fra den statslige delfinansiering	III. Gæld til kreditinstitutter	IV. Gæld til andre långivere	V. Anden gæld		
Landsforbund	0,00	19.400,00	1.900,60	52.328,80	0,00	0,00	11.677,12	85.306,52	110.430,59
Amtsforbundet for Flensborg by	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	3.278,50
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	14.842,79
I alt	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.000,00	18.121,29
Amtsforbundet for Slesvig-Flensborg	0,00	0,00	615,97	0,00	0,00	0,00	816,00	1.431,97	5.960,45
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	623,45	623,45	40.869,20
I alt	0,00	0,00	615,97	0,00	0,00	0,00	1.439,45	2.055,42	46.829,65
Amtsforbundet for Nordfrisland	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.958,36
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	22.414,46
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	28.372,82
Amtsforbundet for Rendsborg-Eg.f.	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.650,73
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	62,74	62,74	7.551,51
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	62,74	62,74	13.202,24
I alt Landsforbund	0,00	19.400,00	1.900,60	52.328,80	0,00	0,00	11.677,12	85.306,52	110.430,59
I alt Amtsforbundet	0,00	0,00	1.615,97	0,00	0,00	0,00	816,00	2.431,97	20.848,04
I alt Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	686,19	686,19	85.677,96
Hele partiet i alt	0,00	19.400,00	3.516,57	52.328,80	0,00	0,00	13.179,31	88.424,68	216.956,59

Særskilte oplysninger og kommentarer

A. Gaver (indbetalte kontingenter eller mandatindehaverbidrag eller retmæssigt modtagne donationer) fra fysiske personer (§ 24, stk. 8, smh.m. § 18, stk. 3, 1. punktum, nr. 3, i den tyske partilov (PartG))

Summen af gaver fra fysiske personer
(indtægtsregnskab, spalte 1 + spalte 2 + spalte 3) 118.271,68 €

med fradrag af gaver, som ikke kan henføres uden tvivl
(f. eks. små beløb fra anonym gave (jf. ligesom indsamling)
jf. § 25, stk. 2, 1. punktum partilov (PartG) tilladelige anonym gave 1.321,90 €

med fradrag af
gaver i form af kontanter, der overstiger beløbet
på 1.000,00 € (§ 25, stk. 3, 2. punktum, i PartG) 0,00 €

med fradrag af
summen af gaver fra fysiske personer,
for så vidt de er større end beløbet 3.300,00 € 4.738,20 €

Summen af gaver i henhold til
§ 18, stk. 3, 1. punktum, nr. 3, i PartG 112.211,58 €

B. Angivelse af donationer, kontingenter og mandatindehaverbidrag til partiet eller til et eller flere af dets lokale forbund/foreninger, hvis samlede værdi i regnskabsåret er større end 10.000,00 € (§ 25, stk. 3, i PartG)

Sydslesvigudvalget/Kulturministeriet,
Nybrogade 2, DK-1203 København 537.788 ,31 €

C. Forretningsaktivitet (§ 19a, stk. 4, i PartG)

En sådan oplysning bortfalder.

**D. Antal medlemmer pr. 31. december af regnskabsåret
(§ 24, stk. 10, i PartG)**

Den 31. december af regnskabsåret var 3.159 personer medlemmer af partiet.

E. Offentlige tilskud, som er givet formålsbestemt til politiske ungdomsorganisationer (§ 24, stk. 12, i PartG)

I regnskabsåret blev den politiske ungdomsorganisation "SSW-Jugend/SSW-Ungdom", på samtlige inddelingsniveauer fra Sydslesvigsk Vælgerforening, formålsbestemt tilflydt 6.580,70 € offentlige tilskud. De bevilgede tilskud er ifølge § 24 stk. 12, i PartG blevet upåagtet i partiet kasseregnskab.

F. Kommentarer

I. Generelle kommentarer til regnskabsaflæggelsen

Med nærværende regnskabsberetning for året 2023 aflægger partiets landsstyrelse i henhold til bestemmelserne i den tyske lov om politiske partier (Parteiengesetz - PartG) i bekendtgørelsen af 31. januar 1994 (BGBl I, s. 149), senest ændret ved Artikel 4 i lov af 10. august 2021 (BGBl I, s. 3436), i overensstemmelse med sandheden og efter bedste vidende og samvittighed offentligt regnskab om oprindelsen og anvendelsen af midlerne samt om partiets formue ved udgangen af kalenderåret (regnskabsåret).

I henhold til § 24, stk. 9 i PartG er en sammenfatning foranstillet regnskabsberetningen.

I henhold til § 24, stk. 3, 1. punktum i PartG er landsforbundets regnskabsberetning samt regnskabsberetningerne fra de underordnede lokale forbund/foreninger optaget i regnskabsberetningen for hele partiet. Landsforbundet og de underordnede lokale forbund/foreninger har i henhold til § 24, stk. 3, 2. punktum i PartG vedlagt en komplet opstilling over alle gaver pr. gavegiver med navn og adresse til deres regnskabsberetninger. Landsforbundet har sammenfattet disse opstillinger for at beregne det årlige samlede gavebeløb pr. gavegiver.

Naturallydelser, værksydelse og tjenesteydelser, som medlemmerne uden for forretningsdriften normalt stiller vederlagsfrit til rådighed, er i henhold til § 26, stk. 4, 2. punktum, i PartG ikke blevet bogført som indtægter.

Den mulighed for i formueregnskabet alene at anføre aktiver med en anskaffelsesværdi på mere end 5.000,00 € (inkl. moms) i det enkelte tilfælde, som er givet i § 28, stk. 1, i PartG, er der blevet gjort brug af.

Den mulighed for at bogføre indtægter og udgifter i hhv. tilgangs- og afgangsåret, også selv om de pågældende hhv. tilgodehavender og gæld allerede er opstået i året før, og som i § 28, stk. 3 i PartG er givet forbund/foreninger under landsforbundet, er der blevet gjort brug af.

I øvrigt er alle indtægter, udgifter og aktiver medtaget fuldt ud i regnskabsberetningen.

I overensstemmelse med § 28 stk. 2 sætning 1 i PartG værdiansættes aktiver til anskaffelsesværdi.

I øvrigt er de handelsretlige regler for regnskabsaflæggelse, især vedrørende angivelse og værdiansættelse af aktiver, blevet fulgt, for så vidt de gælder tilsvarende i henhold til § 24, stk. 2 i PartG.

II. Kommentarer til formueregnskabet

1. *Angivelse af kapitalinteresser i virksomheder i henhold til § 24, stk. 6, nr. 1 A. II. 1 i PartG samt deres i årsregnskabet anførte direkte og indirekte kapitalinteresser (§ 24, stk. 7, nr. 1 i PartG)*

Partiet har ingen kapitalinteresser i henhold til § 24, stk. 7, nr. 1, sidste punktum i PartG.

En sådan oplysning bortfalder derfor.

2. *Angivelse af hovedprodukter i medievirksomheder, såfremt der er kapitalinteresser i disse (§ 24, stk. 7, nr. 2 i PartG)*

Partiet har ingen kapitalinteresser i medievirksomheder. En sådan oplysning bortfalder derfor.

3. *Værdiansættelse af grunde og bygninger og af kapitalinteresser i virksomheder i henhold til den tyske lov om værdiansættelse (§ 24, stk. 7, nr. 3 i PartG)*

Partiet har ingen grunde og bygninger og ingen kapitalinteresser i virksomheder i henhold til partiloven.

III. Kommentarer til "andre indtægter"

1. *Opdeling og kommentarer til "andre indtægter", som hos en af de i § 24, stk. 3 i PartG anførte forbund/foreninger udgør mere end 2 % af summen af indtægter i henhold til § 24, stk. 4, nr. 1 - 6 i PartG (§ 27, stk. 2, 1. punktum i PartG)*

amtsforbundet SSW Flensborg Tarup:

Refusion af udgifter fra tredjepart 82,22 €

2. *Angivelse af "andre indtægter", som i det enkelte tilfælde er større end beløbet 10.000,00 € (§ 27, stk. 2, 2. punktum i PartG)*

I indtægtsregnskabet er der under posten "andre indtægter" ikke indeholdt indtægter, som i det enkelte tilfælde er større end beløbet 10.000,00 €. En sådan oplysning bortfalder derfor.

3. *Fortegnelse over arv og legater, hvis samlede værdi er større end 10.000,00 € (§ 27, stk. 2, 3. punktum i PartG)*

Partiet har i regnskabsåret ikke modtaget arv eller legater, hvis samlede værdi er større end 10.000,00 €. En sådan oplysning bortfalder derfor.

IV. Andre kommentarer

postering af de statslige midler

Posteringen af de statslige midler i 2023 består af følgende:

a) på forbundsplan (acontobetalinger) med tillæg af tilgodehavender i henhold til meddelelse af 02.02.2024	111.730,99 € <u>21.676,18 €</u> <u>133.407,17 €</u>
b) på delstatsplan i henhold til meddelelse af 08.02.2024	<u>39.650,50 €</u>

I sin afgørelse af 24. januar 2023 erklærede den føderale forfatningsdomstol forhøjelsen af den absolutte øvre grænse for statslig partifinansiering ved lov om ændring af partiloven og andre love af den 10. juli 2018 for forfatningsstridig og dermed ugyldig.

Som følge af dommen underrettede den tyske forbundsdags afdeling for partistøtte den 2. juni 2023 i en høring i henhold til § 28 i forvaltningsprocesloven (Verwaltungsverfahrensgesetz) om den påtænkte delvise tilbagetrækning af opgørelserne om fastsættelse af statsstøtten for støtteårene 2018 til 2021 i henhold til § 48 VwVfG og den påtænkte fastsættelse af de ydelser, der skal refunderes i henhold til § 49a VwVfG, Südschleswigsche Wählerverband om beslutningen. Den 2. juni 2023 blev Südschleswigsche Wählerverband informeret om, at der skal anvendes lavere lofter for årene 2018 til 2021 for den delvise statslige finansiering, og at der derfor ikke længere er et retsgrundlag for forskellene i den statslige finansiering for de førnævnte år, og at dette er ulovligt. Det samme gælder for de opgørelser, der er udstedt på dette grundlag.

I overensstemmelse med den tyske forbundsdags meddelelse om delvis tilbagetrækning og tilbagesøgning af 10. januar 2024 trak den tyske forbundsdag opgørelserne for årene 2018, 2019, 2020 og 2021 tilbage, for så vidt som de overskred den øvre grænse for Südschleswigsche Wählerverband.

Den delvise tilbagetrækning af opgørelserne betød, at de statslige midler, der blev betalt til Südschleswigsche Wählerverband, skulle refunderes med beløbet for den tilbagetrukne del af opgørelsen. De beløb, der skal tilbagebetales for årene er

2018:	11.388,76 €
2019:	11.976,44 €
2020:	11.190,14 €
2021:	17.773,46 €

For årene 2018 - 2021 resulterede dette i et samlet beløb på 52.328,80 EUR, der skal tilbagebetales, hvilket er vist i balancen for 2023 under B. Forpligtelser I. Tilbagebetalingsforpligtelser fra delvis statslig finansiering og har reduceret indtægterne fra statslige midler, der er indregnet i opgørelsen over indtægter og udgifter.

Den ellefte lov om ændring af PartG (BGBl. 2024 I nr. 70), som blev vedtaget af den tyske forbundsdag den 15. december 2023 og trådte i kraft den 5. marts 2024, hævede med tilbagevirkende kraft den absolutte øvre grænse for rettighedsåret 2018 og justerede den for de efterfølgende år.

I en beslutning af 4. april 2024 tilpassede den tyske forbundsdag beslutningen om delvis tilbagebetaling af 10. januar 2024 til den nye juridiske situation og foretog supplerende fastsættelser for rettighedsårene 2022 og 2023.

Denne opgørelse resulterede i følgende efterbetalinger og justerede tilbagebetalingskrav for fortiden:

Supplerende opgørelse 2023:	20.334,75 €
Supplerende opgørelse 2022:	18.850,57 €.
minus krav for 2021	- 2.762,25 €
mindre tilbagebetaling for 2020	- 2.086,93 €
minus tilbagebetaling for 2019	- 2.504,79 €
mindre tilbagebetaling for 2018	- 2.406,02 €

I henhold til den juridiske situation, der gælder i 2024, resulterer dette i en yderligere betaling på i alt 39.185,32 EUR. I 2024-regnskabet vil disse supplerende opgørelser for årene 2022 og 2023 blive inkluderet i de tilsvarende tabelværdier sammen med den tilsvarende tilbageførsel af forpligtelsen fra tilbagebetalingsforpligtelser fra delvis statsfinansiering på 42.568,81 EUR, der er rapporteret i 2023-regnskabet på grund af den juridiske situation den 31. december 2023.

Flensborg, den 16. september 2024

Sydlesvigsk Vælgerforening
- Landsstyrelsen -



Christian Dirschauer
Landsformand



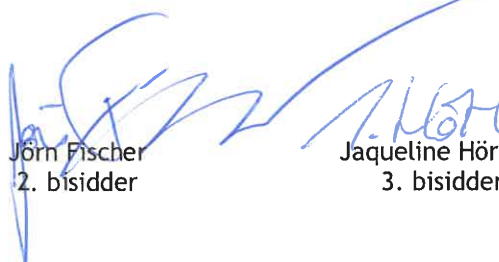
Sybilla Lena Nitsch
1. næstformand



Svend Wippich
2. næstformand



Sylvia Grabowski-Fillmer
1. bisidder



Jörn Fischer
2. bisidder



Jaqueline Hörlock
3. bisidder



Sarina Quack
4. bisidder



Årsberetning af SSWs regnskab 2023:

SSWs regnskab for 2023 slutter med et underskud på **27.789,52 €**. Det vurderes som acceptabelt, da partiet i forbindelse med kommunalvalget i Slesvig-Holsten har haft store valgudgifter. Disse penge var godt investeret, idet SSW ved kommunalvalget i maj 2023 med 4,2% af stemmerne fik sit bedste valgresultat nogensinde og nu er repræsenteret med 250 kommunale mandater kun i det nordlige Slesvig-Holsten, hvor det danske mindretal bor.

Partiets indtægter er i 2023 vokset med **28.434,59 €** til i alt **793.831,15 €**. Det skyldes både markant pengegaver og større statslige tilskud fra Danmark. Tilskuddet fra Danmark er fortsat afgørende for, at SSW kan fortsætte sin politiske indsats for det danske mindretal i Sydslesvig, idet det udgør ca. **69 %** af partiets indtægter. Tilskuddet fra den danske stats via Sydslesvigudvalget benyttes til at fremme SSWs mindretalspolitiske indsats for det danske mindretal. Tilskuddet fra den tyske stat benyttes til at finansiere partiets valgkampe. SSW har ved udgangen af 2023 **3.159** medlemmer, hvilket er en netto fremgang på nettes **34** medlemmer i forhold til ultimo 2022. Derfor voksede kontingentindtægterne lidt med **900,50 €** til **74.574,70 €**.

Partiets udgifter er i 2023 faldet med **71.346,23 €** til **821.620,670 €**. Hovedårsagen er at udgifterne til kommunalvalget kun udgjorde **138.360,80 €** mens valgudgifterne i 2022 til landdagsvalget var på **255.893,72 €**. Personaludgifterne er i 2023 vokset med **27.293,83 €** i 2022 til **439.728,58 €**. Dette skyldes hovedsagelig lønudgifterne, der ifølge overenskomsten er steget. De løbende driftsudgifter er til gengæld faldet markant med **23.564,70 €** til **97.334,83 €**. Dermed er partiet tilbage på et normalt efter nyrenoveringen af SSWs lokaler i 2022. Partiets aktivitetsniveau er i 2023 vokset markant, idet udgifterne til det politiske arbejde er steget med **42.461,95 €** til **146.196,46 €**.

SSWs nettoformue er i 2023 reduceret med **27.789,52 €** til **216.956,59 €**. Disse penge skal i 2025 delvis bruges til forbundsdagsvalget. Udgifterne til forbundsdagsvalget i 2025 er for landsforbundet budgetteret med **200.000,00 €** og til landdagsvalget 2027 er budgettet **220.000 €**. I regnskabsåret 2024 forventer landsforbundet på grund af kommunalvalget et overskud på **93.000,00 €**.

SSW har indgået en resultataftale med Sydslesvigudvalget for 2023. **28** ud af **30** resultatmål fra resultataftalen for 2023 mellem Sydslesvigudvalget og SSW er blevet opfyldt. Dermed er resultataftalens mål blevet opfyldt. Det foreliggende regnskab indikerer, at SSW også fremover kan overholde budgetterne og vil være i stand til at finansiere sine aktiviteter, som er afgørende for mindretalspartiets fremtidige indsats.

Christian Dirschauer
Landsformand

Svend Wippich
Landsstyrelsens ansvarlige for partiets økonomi

Flensborg, den 16.09.2024

Afrapportering

**for resultataftale 2023 mellem
Sydslesvigudvalget
og
Sydslesvigsk Vælgerforening (SSW)**

1. Rapporteringsskema

(I skemaet bedes I gøre status for fastsatte resultatkrav og -mål i resultataftalen for 2023 pr. 31. december 2023).

Opgave	Resultatkrav	Resultatmål	Vægt i pct.	Status på målopfyldelsen pr. 31. december 2023 ¹	Målopfyldelse per 31. december 2023 ²	Bemærkninger (skal udfyldes, hvis mål forventes "delvist opfyldt" eller "ikke opfyldt" ved udgangen af 2023)
1. Serviceringen af landstyrelsen, hovedudvalget og landsmødet						
Det er partiets mål at præge den politiske debat i Slesvig-Holsten og Sydslesvig, holde kontakt med danske og tyske partier, med alle sydslesvigske organisationer samt organisere valgkampe.	2.1 Servicering af landstyrelsen m.v.	Planlægning og gennemførelse af SSW's ordinære landsmøde i september og et ekstraordinært landsmøde i marts	4%	Det ordinære landsmøde blev gennemført d. 07.10.2023 i "Slesvighus". Der blev gennemført et ekstraordinært landsmøde d. 25.03.23 i "Flensborghus".	1	
		Planlægning og gennemførelse SSW's sommermøde august	2%	Sommermødet blev gennemført på Christianslyst d. 08.09.2023.	1	
		Planlægning og gennemførelse af 6-8 SSW-landstyrelsesmøder	5%	Der er blevet gennemført 10 landstyrelsesmøder.	1	
		Forberedelse og deltagelse i bestyrelsen af region	2%		1	

¹ Her beskrives de initiativer og aktiviteter, der hidtil er foretaget.

² Her indsættes én af følgende:

1. Opfyldt = Fuld opfyldelse af mål inden udgangen af 2023.
2. Delvist opfyldt = Målet er delvist opfyldt eller opfyldt med forsinkelse.
3. Ikke opfyldt.

				Sønderjylland-Schleswig samt deltagelse i møder i forvaltningsgruppen.	3%	SSW har deltaget i 3 møder i forvaltningsgruppen og 3 møder i bestyrelsen af region Sønderjylland-Schleswig.	1		
			Planlægning og gennemførelse af 1-2 SSW-hovedudvalgs møder samt møder, hvor der kan informeres og diskuteres om landsregeringens og partiets politik.			Der blev gennemført 3 hovedudvalgs møder den 07.02.2023, 20.06.2023 og 08.09.2023.			
			Planlægning og gennemførelse af kommunalvalget 2023	10%		Kommunalvalget 2023 blev planlagt og gennemført med stor succes. SSW fik 4,2 % af stemmerne i Slesvig-Holsten og 250 mandater i de sydslesvigske kommuner og byer.	1		
			Planlægning og gennemførelse af 2-3 møder med danske partier og/eller politikere i Danmark inkl. deres landsmøder og besøg i Folketinget.	1%		SSW var sammen med SSF til gå-hjem-møde d. 22.05.23 i Folketinget. SSW deltog i Venstres landsmøde d. 16.-17.11.2023. SSW har haft møde med Sydslesvig-udvalget d. 09.11.2023.	1		
	2.2 Kontakttarbejde ift. danske partier		Deltagelse i "KLS topmøde".	1%		Ingen deltagelse i KLS Topmøde.	3		SSW blev ikke inviteret med til KLS Topmøde.
			Deltagelse i Folkemødet på Bornholm.	1%		SSW deltog i Folkemødet på Bornholm fra d. 15.06.-17.06.2023.	1		
			Planlægning og gennemførelse af 1-2 møder med tyske	2%			1		

	<p>2.3 Kontakttarbejde ift. tyske partier</p>	<p>partier og/eller politikere i Slesvig-Holsten og Berlin.</p> <p>Deltagelse i 2-3 møder i mindretalsrådet samt diverse møder med politikere i Berlin.</p> <p>Deltagelse i 4-5 møder i det Sydslesvigske Samråd.</p>	<p>SSW deltog i kontakttudvalgs mødet d. 21.06.2023 med deltagelse af forbundsdaysmedlemmer. SSW deltog den 02.12.2023 i 40 års jubilæum af det tyske sekretariat i Folketinget med deltagelse af mange medlemmer fra den Slesvig-Holstenske Landdag.</p> <p>1</p> <p>SSW deltog i fire mindretalsrådsmøder d. 28.02.2023, 16.05.2023, 22.06.2023 og 28.08.2023.</p> <p>1</p> <p>SSW har deltaget i tre møder i det Sydslesvigske Samråd og i et møde i det nye Sydslesvigske Forum.</p> <p>1</p> <p>Deltagelse i mange møder med de sydslesvigske organisationer, forvaltningschefmøder og andre samarbejdspartnere.</p>	<p>3%</p>	
<p>3 Servicering af SSWs kommunalpolitikere og SSWs medlemmer</p> <p>Det er SSW's mål, at partiets kommunalpolitikere, medlemmerne samt amtsbestyrelserne i amtterne Slesvig-Flensborg, Nordfrisland og Rendsborg-Egernførde samt bystyrelsen i Flensborg</p>	<p>3.1 Servicering af partiets kommunalpolitikere og medlemmer</p>	<p>Kontingentopkrævning, rykkerprocedure og daglig service til medlemmer samt personlig, telefonisk og elektronisk rådgivning til kommunalpolitikere og medlemmer.</p>	<p>20%</p> <p>Kontingentopkrævningen, rykkerprocedure og daglig service til medlemmer samt personlig, telefonisk og elektronisk rådgivning til kommunalpolitikere og medlemmer er blevet</p> <p>1</p>		

<p>by får en optimal service i deres daglige arbejde</p>	<p>3.2 Efteruddannelse af kommunalpolitikere</p> <p>3.3 Gennemførelse af arrangementer, møder og kampagner</p>	<p>Planlægning og gennemførelse af 4-5 møder i SSW's arbejdsgrupper.</p> <p>Planlægning og gennemførelse af 3-4 kursustilbud til kommunalpolitikere.</p> <p>Planlægning og gennemførelse af 1-2 informationsmøder til kommunalpolitikere.</p> <p>Planlægning og gennemførelse af medlemshvervaktiviteter.</p> <p>Gennemførelse af mindst 1 møde med partiets amtsbestyrelse.</p> <p>Planlægning og gennemførelse af en konference med en samarbejdspartner fra regionen.</p>	<p>5%</p> <p>1%</p> <p>1%</p> <p>1%</p> <p>2%</p>	<p>Der er blevet gennemført flere møder i diverse SSW-arbejdsgrupper.</p> <p>Der blev gennemført tre kurser til SSW's kommunalpolitikere og andre interesserede i regi af Dansk-Frisisk Kommunalpolitisk Forening.</p> <p>Der blev gennemført et møde til kommunalpolitikere den 16.02.2023.</p> <p>SSW har i forbindelse med kommunalvalget gennemført medlemshvervningen med succes, idet medlemstallet er vokset i 2023.</p> <p>SSW's landsstyrelse har i forbindelse med kommunalvalget haft flere møder med amtsbestyrelserne.</p> <p>SSW har den 02.03.23 og 06.03.2023 gennemført to foredragsarrangementer i samarbejde med Dansk Centralbibliotek.</p>	<p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p>	<p>gennemført. Kun 2,91 % af SSW's medlemmer har ikke betalt. I 2015 var det 5,21%.</p>
--	--	--	---	---	--	---

<p>4 Koordinering og videreudvikling af SSWs politik i landdagen, kommunerne og i øvrigt</p> <p>Det er SSWs mål, at partiets politik skal være genkendeligt og synligt samt videreudvikles på alle niveauer.</p>	<p>4.1 Partiets politik skal være genkendeligt og synligt samt videreudvikles på alle niveauer</p> <p>Opfølgning af SSWs strategiske handlingsplan 2020-2025.</p> <p>Planlægning og gennemførelse af 1-2 møder i arbejdsgruppen ”grænseoverskridende samarbejde”.</p> <p>Planlægning og gennemførelse af 1-2 møder i EFA (European Free Alliance)-arbejdsgruppen samt deltagelse i EFA-kongressen og EFA-bestyrelsen.</p> <p>Deltagelse i møder med landdagsgruppen og forbundslandsdagsgruppen samt landsforbundet</p>	<p>4%</p>	<p>Der blev holdt et strategisklausurmøde med landstyrelsen den 08.12.2023 samt udtarbedet et udkast til en ny strategi- og handlingsplan 2025-2028.</p> <p>Der er blevet gennemført et møde i arbejdsgruppen ”grænseoverskridende samarbejde” den 08.11.2023.</p> <p>Der blev gennemført to møder i EFA-udvalget d. 28.03.2024 og 15.09.2023. SSW deltog i EFA-kongressen 12.10.-15.10.23 i Strassbourg.</p> <p>Deltagelse i diverse indtærmøder med landdagsgruppens medlemmer og forbundslandsdagsmedlemmet.</p>	<p>1</p> <p>1</p> <p>1</p> <p>1</p>
<p>5 Presse- og informationsarbejde</p> <p>Det er SSWs mål, at markere partiet meget stærkt i de regionale og lokale medier samt på</p>	<p>5.1 Markering af SSW i regionale og lokale medier samt synliggørelse af mindretallet i Danmark</p>	<p>6%</p>	<p>SSW har med sit pressearbejde markeret sig i Slesvig-Holsten og Danmark.</p>	<p>1</p>

<p>nett og derudover at informere medlemmerne om det politiske arbejde. Synliggørelsen af det danske mindretal i Danmark er ligeledes et mål for SSW's presseafdeling.</p>	<p>5.2 Markering af SSW i de elektroniske medier</p>	<p>Pleje, videreudvikling og nyudvikling af SSW's hjemmeside samt facebook m.v.</p>	<p>6%</p>	<p>SSW's hjemmeside og facebook-side bliver løbende plejet og videreudviklet. SSW's facebook-sider er med over 3.000 likes en af de største af partierne i SH.</p>	<p>1</p>	
<p>5.3 Information rettet mod SSW's medlemmer</p>		<p>Planlægning og udgivelse af SSW's 2 til 3 medlemsider og styrket onlineindsats med dagsaktuelle nyheder såvel på hjemmesiden og de sociale medier.</p>	<p>6%</p>	<p>Der er blevet udgivet to medlemsider i juni og december samt en KOMMIT-Side i april. Derudover bliver de sociale medier benyttet aktivt i partiets markedsføring</p>	<p>1</p>	
<p>5.4 Information rettet mod offentligheden</p>		<p>Løbende ajourføring af SSW's brochurer samt udgivelse af nye SSW-brochurer.</p>	<p>2%</p>	<p>SSW har løbende ajourført SSW's brochurer. Derudover blev der udgivet en ny version af bogen "SSW 1948-2023 - Det danske mindretals politiske historie i Slesvig-Holsten"</p>	<p>1</p>	
<p>5.5 Understøttelse af SSW's kommunale presse- og offentlighedsarbejde</p>		<p>Løbende hjælp og skole af SSW's kommunalpolitikere for at forbedre deres synlighed i den lokale politiske debat.</p>	<p>4%</p>	<p>Løbende kontakt via telefon, mail eller personlig kontakt med kommunalpolitikere for at rådgive dem om det lokale pressearbejde blev gennemført.</p>	<p>1</p>	
	<p>SSW-online-shop og SSW-APP</p>		<p>4%</p>	<p>Der blev udviklet en SSW-online-shop, som blev brugt i forbindelse med bestillingen af SSW give aways til kommunalvalget 2023. SSW-</p>	<p>2</p>	

				APP blev udskudt pga pengemangel.	
--	--	--	--	-----------------------------------	--

2. Sammenfatning og konklusion

2023 har været et år præget af kommunalvalget i Slesvig-Holsten. SSW har opfyldt 28 ud af 30 resultatmål fra resultat aftalen for 2023 mellem Sydslesvigudvalget og SSW. 1 mål blev delvis omsat og 1 mål kunne ikke opfyldes. Dermed har SSW overordnet set opfyldt resultat aftalens krav for 2023.

Martin Lorenzen, SSW's landssekretær

Flensborg, den 20. juni 2024

- Besondere Auftragsbedingungen -

1. Allgemeines

(a) Wir erbringen unsere Leistungen auf Basis (i) des Auftragsschreibens und etwaiger, dem Auftragsschreiben beigefügter spezifischer Anlagen (insbesondere etwaiger Leistungsbeschreibungen, Widerrufsbelehrungen für Verbraucher und Portalnutzungsbedingungen) (ii) dieser Besonderen Auftragsbedingungen (BAB) und (iii) der Allgemeinen Auftragsbedingungen des Instituts der Wirtschaftsprüfer (AAB) (zusammen nachfolgend „**Mandatsvereinbarung**“). Dies gilt auch für den Teil der Leistungen, der ggf. schon vor dem rechtswirksamen Abschluss der Mandatsvereinbarung erbracht wurde. Abweichende oder widersprechende Geschäftsbedingungen gelten nur, wenn sie von uns ausdrücklich schriftlich anerkannt wurden. Die Regelungen unseres Auftragsschreibens, die BAB und AAB gelten auch dann, wenn wir einer Beauftragung unter Zugrundelegung abweichender Geschäftsbedingungen (z.B. im Rahmen von Bestellscheinen) nicht ausdrücklich widersprechen.

(b) Sofern nichts anderes vereinbart ist, finden die BAB und AAB auch dann Anwendung, wenn wir über die im Auftragsschreiben oder in etwaigen Anlagen vereinbarten Leistungen hinaus für Sie tätig werden.

2. Vergütung, Fälligkeit

(a) Unsere Rechnungen, inkl. etwaiger Abschlags- und Vorschussrechnungen, werden in Euro erstellt und sind sofort fällig. Die von etwaigen Subunternehmern erbrachten Leistungen stellen wir Ihnen als eigene Auslagen in Rechnung.

(b) Für die Anforderung von Vorschüssen gilt Nummer 13 (1) Satz 2 AAB. Im Übrigen sind wir berechtigt, jederzeit angemessene Abschläge auf Honorare oder Gebühren und Auslagen sowie Nebenkosten in Rechnung zu stellen.

(c) Angaben zum voraussichtlich anfallenden Honorar verstehen sich grundsätzlich als Honorarschätzung, sofern nicht ausdrücklich ein Pauschalhonorar vereinbart ist. Ein Pauschalhonorar für einen Prüfungs- oder Gutachtenauftrag darf in Übereinstimmung mit § 43 Abs. 2 BS WP/vBP (Berufssatzung der Wirtschaftsprüfer/vereidigte Buchprüfer) überschritten werden, wenn durch den Eintritt unvorhersehbarer Umstände, die nicht in unserem Verantwortungsbereich liegen, ein nicht nur unerheblicher Mehraufwand entsteht.

(d) Endet unsere Leistungserbringung vorzeitig, sind wir berechtigt, den bis dahin entstandenen Zeitaufwand abzurechnen, sofern die Beendigung der Mandatsvereinbarung nicht durch ein pflichtwidriges Verhalten unsererseits verschuldet wurde. Auch im letzteren Fall kann aber der bisherige Zeitaufwand abgerechnet werden, sofern und soweit die erbrachte Leistung trotz der vorzeitigen Vertragsbeendigung verwertbar ist.

(e) Die StBVV findet nur Anwendung, sofern und soweit dies ausdrücklich schriftlich vereinbart ist. Sofern Sie uns nach Abschluss der Mandatsvereinbarung mit weiteren, über das Auftragsschreiben hinausgehenden Leistungen beauftragen, werden diese entweder gemäß gesonderter Vereinbarung oder, in Ermangelung einer gesonderten Vereinbarung, mit den in unserem Hause für die jeweilige Leistung üblichen Stundensätzen abgerechnet, die wir Ihnen auf Wunsch gerne mitteilen.

(f) Sofern wir (ggf. auch erst nach der Leistungserbringung) gebeten oder verpflichtet werden, Informationen im Zusammenhang mit unserer Leistungserbringung einem Gericht, Sach- oder Insolvenzverwalter, einer Behörde, Regulierungs- und Aufsichtsstellen (WPK, PCAOB, DPR) oder anderen Dritten zur Verfügung zu stellen (dies schließt Vernehmungen unserer Mitarbeiter als Zeugen ein), dürfen wir den in diesem Zusammenhang entstehenden Zeitaufwand in Rechnung stellen. Wir werden für diese Tätigkeiten, die mit Ihnen in der Mandatsvereinbarung geregelten Stundensätze in Ansatz bringen.

3. Haftungsbeschränkung

(a) Soweit in dieser Nummer 3 BAB nichts anderes bestimmt ist, bemisst sich unsere Haftung nach Maßgabe der Nummer 9 der AAB. Abweichend von Nummer 9 (2) und (5) der AAB tritt allerdings an die Stelle der dort genannten Haftungshöchstbeträge einheitlich ein Betrag von € 5 Mio. Nummer 9 (1) der AAB bleibt stets unberührt.

(b) Sofern Sie der Auffassung sind, dass das unserer Leistungserbringung innewohnende Risiko den Betrag von € 5 Mio. nicht nur unerheblich übersteigt, werden Sie uns den von Ihnen gewünschten Haftungshöchstbetrag mitteilen.

Wir werden Ihren Wunsch prüfen und uns ggf. mit unserem Haftpflichtversicherer über die Möglichkeit, eine entsprechende zusätzliche Versicherung zu erlangen, abstimmen. Kommt es in diesem Zusammenhang zu einem gesonderten Prämienaufwand, so ist dieser von Ihnen zu tragen.

(c) Wir haften entgegen Nummer 9 (2) AAB und Nummer 3 (a) BAB betragsmäßig unbegrenzt, sofern dies (i) ausdrücklich schriftlich vereinbart oder (ii) nach US-amerikanischen Unabhängigkeitsregelungen zwingend erforderlich ist.

4. Unsere Arbeitsergebnisse

Arbeitsergebnisse, die schriftlich oder in Textform darzustellen und zu unterzeichnen sind, sind nur verbindlich, wenn sie von zwei Mitarbeiter/-innen original unterzeichnet wurden bzw. in E-Mails zwei Mitarbeiter/-innen als Unterzeichner benannt sind. Sofern nichts anderes vereinbart wird und keine gesetzlichen oder berufsständischen Regelungen entgegenstehen, sind wir auch berechtigt, unsere Arbeitsergebnisse ausschließlich (i) als PDF und/oder (ii) per E-Mail und/oder (iii) mit qualifiziert elektronischer Signatur auszuliefern.

5. Weitergabe unserer Arbeitsergebnisse, Nutzungsrechte

(a) Für die Weitergabe unserer beruflichen Äußerungen an Dritte oder deren Verwendung zu Werbezwecken gilt Nummer 6 der AAB.

(b) Unsere Arbeitsergebnisse dienen einzig dem vertraglich vereinbarten Zweck, sind daher ausschließlich an Sie gerichtet, dürfen zu keinem anderen Zweck verwendet, offengelegt oder ohne unsere vorherige Zustimmung, die mindestens in Textform zu erteilen ist, an Dritte weitergegeben werden.

(c) Eine Zustimmung zur Weitergabe unserer Arbeitsergebnisse an Dritte erfolgt regelmäßig nur unter der Bedingung der vorherigen Unterzeichnung einer beruflichen Weitergabvereinbarung (*Release Letter*) durch den oder die Dritten, sofern nichts anderes in Textform vereinbart wird. Dies gilt nicht für eine:

- Weitergabe auf Grundlage der Nummer 6 (1) letzter Halbsatz der AAB - sofern sich eine Verpflichtung aus dem Gesetz, einer Verordnung oder einer behördlichen oder gerichtlichen Anordnung ergibt.
- Weitergabe an Ihre verbundenen Unternehmen i.S.d. § 15 AktG, gesetzliche Abschlussprüfer oder sonstige zur Verschwiegenheit verpflichtete Prüfer/Berater/Rechtsanwälte, welche die Informationen unbedingt im Zusammenhang mit den erbrachten Leistungen benötigen, wobei Sie verpflichtet sind, sicherzustellen, dass die Informationsgewährung keine zusätzliche Verantwortung oder Haftung für uns zur Folge hat.

(d) Eine Weitergabe unserer Arbeitsergebnisse darf stets nur in vollem Wortlaut inkl. aller Anlagen erfolgen. § 334 BGB bleibt von einer Weitergabe unberührt.

(e) Sie sind verpflichtet, uns von allen Schäden freizuhalten, die aus einer Nichtbeachtung der vorstehenden Regelungen gemäß Nummer 5 (a) bis (d) entstehen.

(f) Wir räumen Ihnen Nutzungsrechte an den von uns erstellten Arbeitsergebnissen nur insoweit ein, als dies angesichts des Zwecks der jeweiligen Mandatsvereinbarung erforderlich ist.

6. Grundlagen unserer Zusammenarbeit, Unabhängigkeit

(a) Der zur Erbringung unserer Leistungen anfallende und unserer Honorarkalkulation zugrunde liegende Zeitaufwand hängt maßgeblich davon ab, ob die Voraussetzungen gemäß Nummer 3 (1) der AAB vorliegen.

(b) Sofern sich aus dem Auftragsschreiben, uns bindenden gesetzlichen Regelungen oder sonstigen Vorschriften sowie einschlägigen Standards nichts anderes ergibt, sind wir nicht verpflichtet, die uns zur Verfügung gestellten Informationen auf inhaltliche Richtigkeit und Vollständigkeit zu überprüfen.

(c) Wir erbringen unsere Leistungen unabhängig und eigenverantwortlich und nicht als Ihr Mitarbeiter, Stellvertreter, Organ oder Gesellschafter. Sie haben die alleinige Verantwortung für die im Zusammenhang mit unseren Leistungen zu treffenden Geschäftsführungsentscheidungen sowie die Entscheidung darüber, inwieweit die Leistungen für Ihre Zwecke geeignet sind. Zu diesem

Allgemeine Auftragsbedingungen

für

Wirtschaftsprüferinnen, Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften

vom 1. Januar 2024

1. Geltungsbereich

(1) Die Auftragsbedingungen gelten für Verträge zwischen Wirtschaftsprüferinnen, Wirtschaftsprüfern oder Wirtschaftsprüfungsgesellschaften (im Nachstehenden zusammenfassend „Wirtschaftsprüfer“ genannt) und ihren Auftraggebern über Prüfungen, Steuerberatung, Beratungen in wirtschaftlichen Angelegenheiten und sonstige Aufträge, soweit nicht etwas anderes ausdrücklich in Textform vereinbart oder gesetzlich zwingend vorgeschrieben ist.

(2) Dritte können nur dann Ansprüche aus dem Vertrag zwischen Wirtschaftsprüfer und Auftraggeber herleiten, wenn dies vereinbart ist oder sich aus zwingenden gesetzlichen Regelungen ergibt. Im Hinblick auf solche Ansprüche gelten diese Auftragsbedingungen auch diesen Dritten gegenüber. Einreden und Einwendungen aus dem Vertragsverhältnis mit dem Auftraggeber stehen dem Wirtschaftsprüfer auch gegenüber Dritten zu.

2. Umfang und Ausführung des Auftrags

(1) Gegenstand des Auftrags ist die vereinbarte Leistung, nicht ein bestimmter wirtschaftlicher Erfolg. Der Auftrag wird nach den Grundsätzen ordnungsmäßiger Berufsausübung ausgeführt. Der Wirtschaftsprüfer übernimmt im Zusammenhang mit seinen Leistungen keine Aufgaben der Geschäftsführung. Der Wirtschaftsprüfer ist für die Nutzung und Umsetzung der Ergebnisse seiner Leistungen nicht verantwortlich. Der Wirtschaftsprüfer ist berechtigt, sich zur Durchführung des Auftrags sachverständiger Personen zu bedienen.

(2) Die Berücksichtigung ausländischen Rechts bedarf – außer bei betriebswirtschaftlichen Prüfungen – der ausdrücklichen Vereinbarung in Textform.

(3) Ändert sich die Sach- oder Rechtslage nach Abgabe der abschließenden beruflichen Äußerung, so ist der Wirtschaftsprüfer nicht verpflichtet, den Auftraggeber auf Änderungen oder sich daraus ergebende Folgen hinzuweisen.

3. Mitwirkungspflichten des Auftraggebers

(1) Der Auftraggeber hat dafür zu sorgen, dass dem Wirtschaftsprüfer alle für die Ausführung des Auftrags notwendigen Unterlagen und weiteren Informationen rechtzeitig übermittelt werden und ihm von allen Vorgängen und Umständen Kenntnis gegeben wird, die für die Ausführung des Auftrags von Bedeutung sein können. Dies gilt auch für die Unterlagen und weiteren Informationen, Vorgänge und Umstände, die erst während der Tätigkeit des Wirtschaftsprüfers bekannt werden. Der Auftraggeber wird dem Wirtschaftsprüfer geeignete Auskunftspersonen benennen.

(2) Auf Verlangen des Wirtschaftsprüfers hat der Auftraggeber die Vollständigkeit der vorgelegten Unterlagen und der weiteren Informationen sowie der gegebenen Auskünfte und Erklärungen in einer vom Wirtschaftsprüfer formulierten Erklärung in gesetzlicher Schriftform oder einer sonstigen vom Wirtschaftsprüfer bestimmten Form zu bestätigen.

4. Sicherung der Unabhängigkeit

(1) Der Auftraggeber hat alles zu unterlassen, was die Unabhängigkeit der Mitarbeiter des Wirtschaftsprüfers gefährdet. Dies gilt für die Dauer des Auftragsverhältnisses insbesondere für Angebote auf Anstellung oder Übernahme von Organfunktionen und für Angebote, Aufträge auf eigene Rechnung zu übernehmen.

(2) Sollte die Durchführung des Auftrags die Unabhängigkeit des Wirtschaftsprüfers, die der mit ihm verbundenen Unternehmen, seiner Netzwerkunternehmen oder solcher mit ihm assoziierten Unternehmen, auf die die Unabhängigkeitsvorschriften in gleicher Weise Anwendung finden wie auf den Wirtschaftsprüfer, in anderen Auftragsverhältnissen beeinträchtigen, ist der Wirtschaftsprüfer zur außerordentlichen Kündigung des Auftrags berechtigt.

5. Berichterstattung und mündliche Auskünfte

Soweit der Wirtschaftsprüfer Ergebnisse im Rahmen der Bearbeitung des Auftrags in gesetzlicher Schriftform oder Textform darzustellen hat, ist allein diese Darstellung maßgebend. Entwürfe solcher Darstellungen sind

unverbindlich. Sofern nicht anders gesetzlich vorgesehen oder vertraglich vereinbart, sind mündliche Erklärungen und Auskünfte des Wirtschaftsprüfers nur dann verbindlich, wenn sie in Textform bestätigt werden. Erklärungen und Auskünfte des Wirtschaftsprüfers außerhalb des erteilten Auftrags sind stets unverbindlich.

6. Weitergabe einer beruflichen Äußerung des Wirtschaftsprüfers

(1) Die Weitergabe beruflicher Äußerungen des Wirtschaftsprüfers (Arbeitsergebnisse oder Auszüge von Arbeitsergebnissen – sei es im Entwurf oder in der Endfassung) oder die Information über das Tätigwerden des Wirtschaftsprüfers für den Auftraggeber an einen Dritten bedarf der in Textform erteilten Zustimmung des Wirtschaftsprüfers, es sei denn, der Auftraggeber ist zur Weitergabe oder Information aufgrund eines Gesetzes oder einer behördlichen Anordnung verpflichtet.

(2) Die Verwendung beruflicher Äußerungen des Wirtschaftsprüfers und die Information über das Tätigwerden des Wirtschaftsprüfers für den Auftraggeber zu Werbezwecken durch den Auftraggeber sind unzulässig.

7. Mängelbeseitigung

(1) Bei etwaigen Mängeln hat der Auftraggeber Anspruch auf Nacherfüllung durch den Wirtschaftsprüfer. Nur bei Fehlschlägen, Unterlassen bzw. unberechtigter Verweigerung, Unzumutbarkeit oder Unmöglichkeit der Nacherfüllung kann er die Vergütung mindern oder vom Vertrag zurücktreten; ist der Auftrag nicht von einem Verbraucher erteilt worden, so kann der Auftraggeber wegen eines Mangels nur dann vom Vertrag zurücktreten, wenn die erbrachte Leistung wegen Fehlschlagens, Unterlassung, Unzumutbarkeit oder Unmöglichkeit der Nacherfüllung für ihn ohne Interesse ist. Soweit darüber hinaus Schadensersatzansprüche bestehen, gilt Nr. 9.

(2) Ein Nacherfüllungsanspruch aus Abs. 1 muss vom Auftraggeber unverzüglich in Textform geltend gemacht werden. Nacherfüllungsansprüche nach Abs. 1, die nicht auf einer vorsätzlichen Handlung beruhen, verjähren nach Ablauf eines Jahres ab dem gesetzlichen Verjährungsbeginn.

(3) Offenbare Unrichtigkeiten, wie z.B. Schreibfehler, Rechenfehler und formelle Mängel, die in einer beruflichen Äußerung (Bericht, Gutachten und dgl.) des Wirtschaftsprüfers enthalten sind, können jederzeit vom Wirtschaftsprüfer auch Dritten gegenüber berichtigt werden. Unrichtigkeiten, die geeignet sind, in der beruflichen Äußerung des Wirtschaftsprüfers enthaltene Ergebnisse infrage zu stellen, berechtigen diesen, die Äußerung auch Dritten gegenüber zurückzunehmen. In den vorgenannten Fällen ist der Auftraggeber vom Wirtschaftsprüfer tunlichst vorher zu hören.

8. Schweigepflicht gegenüber Dritten, Datenschutz

(1) Der Wirtschaftsprüfer ist nach Maßgabe der Gesetze (§ 323 Abs. 1 HGB, § 43 WPO, § 203 StGB) verpflichtet, über Tatsachen und Umstände, die ihm bei seiner Berufstätigkeit anvertraut oder bekannt werden, Stillschweigen zu bewahren, es sei denn, dass der Auftraggeber ihn von dieser Schweigepflicht entbindet.

(2) Der Wirtschaftsprüfer wird bei der Verarbeitung von personenbezogenen Daten die nationalen und europarechtlichen Regelungen zum Datenschutz beachten.

9. Haftung

(1) Für gesetzlich vorgeschriebene Leistungen des Wirtschaftsprüfers, insbesondere Prüfungen, gelten die jeweils anzuwendenden gesetzlichen Haftungsbeschränkungen, insbesondere die Haftungsbeschränkung des § 323 Abs. 2 HGB.

(2) Sofern weder eine gesetzliche Haftungsbeschränkung Anwendung findet noch eine einzelvertragliche Haftungsbeschränkung besteht, ist der Anspruch des Auftraggebers aus dem zwischen ihm und dem Wirtschaftsprüfer bestehenden Vertragsverhältnis auf Ersatz eines fahrlässig verursachten Schadens, mit Ausnahme von Schäden aus der Verletzung von Leben, Körper und Gesundheit sowie von Schäden, die eine Ersatzpflicht des Herstellers nach § 1 ProdHaftG begründen, gemäß § 54a Abs. 1 Nr. 2 WPO auf 4 Mio. € beschränkt. Gleiches gilt für Ansprüche, die Dritte aus oder im Zusammenhang mit dem Vertragsverhältnis gegenüber dem Wirtschaftsprüfer geltend machen.

(3) Leiten mehrere Anspruchsteller aus dem mit dem Wirtschaftsprüfer bestehenden Vertragsverhältnis Ansprüche aus einer fahrlässigen Pflichtverletzung des Wirtschaftsprüfers her, gilt der in Abs. 2 genannte Höchstbetrag für die betreffenden Ansprüche aller Anspruchsteller insgesamt.

(4) Der Höchstbetrag nach Abs. 2 bezieht sich auf einen einzelnen Schadensfall. Ein einzelner Schadensfall ist auch bezüglich eines aus mehreren Pflichtverletzungen stammenden einheitlichen Schadens gegeben. Der einzelne Schadensfall umfasst sämtliche Folgen einer Pflichtverletzung ohne Rücksicht darauf, ob Schäden in einem oder in mehreren aufeinanderfolgenden Jahren entstanden sind. Dabei gilt mehrfaches auf gleicher oder gleichartiger Fehlerquelle beruhendes Tun oder Unterlassen als einheitliche Pflichtverletzung, wenn die betreffenden Angelegenheiten miteinander in rechtlichem oder wirtschaftlichem Zusammenhang stehen. In diesem Fall kann der Wirtschaftsprüfer nur bis zur Höhe von 5 Mio. € in Anspruch genommen werden.

(5) Ein Schadensersatzanspruch erlischt, wenn nicht innerhalb von sechs Monaten nach der in Textform erklärten Ablehnung der Ersatzleistung Klage erhoben wird und der Auftraggeber auf diese Folge hingewiesen wurde. Dies gilt nicht für Schadensersatzansprüche, die auf vorsätzliches Verhalten zurückzuführen sind, sowie bei einer schuldhaften Verletzung von Leben, Körper oder Gesundheit sowie bei Schäden, die eine Ersatzpflicht des Herstellers nach § 1 ProdHaftG begründen. Das Recht, die Einrede der Verjährung geltend zu machen, bleibt unberührt.

(6) § 323 HGB bleibt von den Regelungen in Abs. 2 bis 5 unberührt.

10. Ergänzende Bestimmungen für Prüfungsaufträge

(1) Ändert der Auftraggeber nachträglich den durch den Wirtschaftsprüfer geprüften und mit einem Bestätigungsvermerk versehenen Abschluss oder Lagebericht, darf er diesen Bestätigungsvermerk nicht weiterverwenden.

Hat der Wirtschaftsprüfer einen Bestätigungsvermerk nicht erteilt, so ist ein Hinweis auf die durch den Wirtschaftsprüfer durchgeführte Prüfung im Lagebericht oder an anderer für die Öffentlichkeit bestimmter Stelle nur mit in gesetzlicher Schriftform erteilter Einwilligung des Wirtschaftsprüfers und mit dem von ihm genehmigten Wortlaut zulässig.

(2) Widerruft der Wirtschaftsprüfer den Bestätigungsvermerk, so darf der Bestätigungsvermerk nicht weiterverwendet werden. Hat der Auftraggeber den Bestätigungsvermerk bereits verwendet, so hat er auf Verlangen des Wirtschaftsprüfers den Widerruf bekanntzugeben.

(3) Der Auftraggeber hat Anspruch auf fünf Berichtsausfertigungen. Weitere Ausfertigungen werden besonders in Rechnung gestellt.

11. Ergänzende Bestimmungen für Hilfeleistung in Steuersachen

(1) Der Wirtschaftsprüfer ist berechtigt, sowohl bei der Beratung in steuerlichen Einzelfragen als auch im Falle der Dauerberatung die vom Auftraggeber genannten Tatsachen, insbesondere Zahlenangaben, als richtig und vollständig zugrunde zu legen; dies gilt auch für Buchführungsaufträge. Er hat jedoch den Auftraggeber auf von ihm festgestellte wesentliche Unrichtigkeiten hinzuweisen.

(2) Der Steuerberatungsauftrag umfasst nicht die zur Wahrung von Fristen erforderlichen Handlungen, es sei denn, dass der Wirtschaftsprüfer hierzu ausdrücklich den Auftrag übernommen hat. In diesem Fall hat der Auftraggeber dem Wirtschaftsprüfer alle für die Wahrung von Fristen wesentlichen Unterlagen, insbesondere Steuerbescheide, so rechtzeitig vorzulegen, dass dem Wirtschaftsprüfer eine angemessene Bearbeitungszeit zur Verfügung steht.

(3) Mangels einer anderweitigen Vereinbarung in Textform umfasst die laufende Steuerberatung folgende, in die Vertragsdauer fallenden Tätigkeiten:

- a) Ausarbeitung und elektronische Übermittlung der Jahressteuererklärungen, einschließlich E-Bilanzen, für die Einkommensteuer, Körperschaftsteuer und Gewerbesteuer, und zwar auf Grund der vom Auftraggeber vorzulegenden Jahresabschlüsse und sonstiger für die Besteuerung erforderlichen Aufstellungen und Nachweise
- b) Nachprüfung von Steuerbescheiden zu den unter a) genannten Steuern
- c) Verhandlungen mit den Finanzbehörden im Zusammenhang mit den unter a) und b) genannten Erklärungen und Bescheiden
- d) Mitwirkung bei Betriebsprüfungen und Auswertung der Ergebnisse von Betriebsprüfungen hinsichtlich der unter a) genannten Steuern
- e) Mitwirkung in Einspruchs- und Beschwerdeverfahren hinsichtlich der unter a) genannten Steuern.

Der Wirtschaftsprüfer berücksichtigt bei den vorgenannten Aufgaben die wesentliche veröffentlichte Rechtsprechung und Verwaltungsauffassung.

(4) Erhält der Wirtschaftsprüfer für die laufende Steuerberatung ein Pauschalhonorar, so sind mangels anderweitiger Vereinbarungen in Textform die unter Abs. 3 Buchst. d) und e) genannten Tätigkeiten gesondert zu honorieren.

(5) Sofern der Wirtschaftsprüfer auch Steuerberater ist und die Steuerberatervergütungsverordnung für die Bemessung der Vergütung anzuwenden ist, kann eine höhere oder niedrigere als die gesetzliche Vergütung in Textform vereinbart werden.

(6) Die Bearbeitung besonderer Einzelfragen der Einkommensteuer, Körperschaftsteuer, Gewerbesteuer und Einheitsbewertung sowie aller Fragen der Umsatzsteuer, Lohnsteuer, sonstigen Steuern und Abgaben erfolgt auf Grund eines besonderen Auftrags. Dies gilt auch für

- a) die Bearbeitung einmalig anfallender Steuerangelegenheiten, z.B. auf dem Gebiet der Erbschaftsteuer und Grunderwerbsteuer,
- b) die Mitwirkung und Vertretung in Verfahren vor den Gerichten der Finanz- und der Verwaltungsgerichtsbarkeit sowie in Steuerstrafsachen,
- c) die beratende und gutachtliche Tätigkeit im Zusammenhang mit Umwandlungen, Kapitalerhöhung und -herabsetzung, Sanierung, Eintritt und Ausscheiden eines Gesellschafters, Betriebsveräußerung, Liquidation und dergleichen und
- d) die Unterstützung bei der Erfüllung von Anzeige- und Dokumentationspflichten.

(7) Soweit auch die Ausarbeitung der Umsatzsteuerjahreserklärung als zusätzliche Tätigkeit übernommen wird, gehört dazu nicht die Überprüfung etwaiger besonderer buchmäßiger Voraussetzungen sowie die Frage, ob alle in Betracht kommenden umsatzsteuerrechtlichen Vergünstigungen wahrgenommen worden sind. Eine Gewähr für die vollständige Erfassung der Unterlagen zur Geltendmachung des Vorsteuerabzugs wird nicht übernommen.

12. Elektronische Kommunikation

Die Kommunikation zwischen dem Wirtschaftsprüfer und dem Auftraggeber kann auch per E-Mail erfolgen. Soweit der Auftraggeber eine Kommunikation per E-Mail nicht wünscht oder besondere Sicherheitsanforderungen stellt, wie etwa die Verschlüsselung von E-Mails, wird der Auftraggeber den Wirtschaftsprüfer entsprechend in Textform informieren.

13. Vergütung

(1) Der Wirtschaftsprüfer hat neben seiner Gebühren- oder Honorarforderung Anspruch auf Erstattung seiner Auslagen; die Umsatzsteuer wird zusätzlich berechnet. Er kann angemessene Vorschüsse auf Vergütung und Auslagenersatz verlangen und die Auslieferung seiner Leistung von der vollen Befriedigung seiner Ansprüche abhängig machen. Mehrere Auftraggeber haften als Gesamtschuldner.

(2) Ist der Auftraggeber kein Verbraucher, so ist eine Aufrechnung gegen Forderungen des Wirtschaftsprüfers auf Vergütung und Auslagenersatz nur mit unbestrittenen oder rechtskräftig festgestellten Forderungen zulässig.

14. Streitschlichtungen

Der Wirtschaftsprüfer ist nicht bereit, an Streitbeilegungsverfahren vor einer Verbraucherschlichtungsstelle im Sinne des § 2 des Verbraucherstreitbeilegungsgesetzes teilzunehmen.

15. Anzuwendendes Recht

Für den Auftrag, seine Durchführung und die sich hieraus ergebenden Ansprüche gilt nur deutsches Recht.